



De publicación inmediata: 24/01/2019

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

**EL GOBERNADOR CUOMO ENVÍA 40.000 BOTELLAS DE AGUA POTABLE AL  
CONDADO DE WASHINGTON TRAS LA ROTURA  
DE LA TUBERÍA PRINCIPAL DE AGUA**

***Si bien el suministro de agua se restableció el jueves por la noche, la  
recomendación de hervir el agua sigue vigente y el Gobernador  
insta a los residentes a utilizar agua potable limpia***

***El Gobernador les recuerda a los neoyorquinos que se mantengan preparados  
para inundaciones que podrían producirse como consecuencia de las cálidas  
temperaturas y la lluvia del jueves***

El gobernador Andrew M. Cuomo repartió hoy 40.000 botellas de agua como asistencia a los residentes tras una rotura en la tubería principal de agua en la ciudad de Greenwich, en el condado de Washington. Si bien el suministro de agua se restableció el jueves por la noche a las casi 5.000 personas afectadas, la recomendación de hervir el agua sigue vigente y el Gobernador insta a los residentes que utilicen agua potable embotellada para maximizar las precauciones.

“Cuando se presenta una catástrofe, nuestra prioridad total es garantizar la salud y la seguridad de los habitantes de Nueva York, y siempre tomaremos medidas para asegurarnos de que las comunidades reciban la asistencia que necesiten”, **dijo el gobernador Cuomo**. “Además de brindarles agua potable a miles de personas en el condado de Washington, nos encontramos en contacto permanente con funcionarios locales y estamos preparados para brindar de inmediato la asistencia que sea necesaria”.

Al recibir el aviso sobre la rotura, los funcionarios estatales y locales comenzaron de inmediato a organizarse para identificar las necesidades de toda la comunidad y proporcionar los recursos necesarios para que los habitantes estén seguros. Una vez confirmado el alcance de la rotura, se separaron 40.000 botellas de agua de la reserva de emergencia del Estado en Guilderland, que comenzaron a enviarse a Greenwich.

Tras las cálidas temperaturas del jueves, ese día más temprano, los neoyorquinos se enfrentaron a la creciente amenaza de inundaciones por obstrucciones de hielo cerca de puentes, meandros, esclusas y otras áreas de posibles obstrucciones en estos ríos y arroyos. Como consecuencia, el Servicio Meteorológico Nacional emitió alertas de inundaciones para la mayor parte del Estado, incluido el condado de Washington. Los neoyorquinos deben prestar mucha atención a los informes locales del clima para mantenerse actualizados con la última información. Para obtener una lista completa de los controles, las alertas y las advertencias del clima así como de los pronósticos más recientes, visite el [sitio web](#) del Servicio Meteorológico Nacional. Nueva York se ofrece

para enviar personal y equipamiento de rescate en aguas rápidas en caso de que se necesite ayuda por parte del Estado.

Los organismos estatales están preparados con los siguientes recursos para brindar asistencia por problemas con obstrucciones de hielo a comunidades de todo el Estado:

### **Departamento de Seguridad Nacional y Servicios de Emergencia (DHSES, por sus siglas en inglés)**

Las diez reservas regionales del Estado están preparadas para desplegar recursos clave para ayudar con cualquier problema por las inundaciones. Actualmente, las reservas están equipadas con:

- Más de 730 generadores
- Casi 1.300 bombas
- Más de 2 millones de sacos de arena
- 19 máquinas para llenar sacos de arena
- 6.771 pies de Aqua Dam

### **Departamento de Transporte**

El Departamento de Transporte monitorea de cerca todas las localidades con posibles obstrucciones de hielo e inundaciones. El Departamento continúa limpiando alcantarillas para evitar que se generen inundaciones y los posibles atascos se están solucionando con rapidez. En Sauquoit Creek, en Mohawk Valley, el Departamento trasladó una excavadora y otros equipos de mitigación de inundaciones al área, y también está trasladando una excavadora de gran alcance desde la Región Sur a la región de Mohawk Valley.

### **Autoridad de Thruway**

Personal de la Autoridad de Thruway está inspeccionando los sistemas de drenaje y realizando monitoreos para detectar posibles inundaciones. El personal está preparado para responder a cualquier problema relacionado con las inundaciones en todo el Estado con más de 664 operadores y supervisores, excavadoras pequeñas y medianas, camiones de volteo y quitanieves, cargadoras grandes y varios letreros electrónicos portátiles, torres de iluminación portátiles, generadores pequeños, bombas pequeñas y remolques para equipo, así como señalizaciones y otros dispositivos de control de tránsito disponibles para informar desviaciones o cierres.

### **Departamento de Conservación Ambiental**

El DEC está monitoreando los pronósticos de los niveles de arroyos y los medidores de inundación en arroyos y ríos con el fin de evaluar los riesgos de inundación y responder a las posibles inundaciones. Además, Policías de Conservación Ambiental, guardas forestales del Estado, ingenieros hidráulicos y miembros del personal de reacción a desbordamientos y del personal de gestión de emergencias del DEC están preparados para reaccionar rápidamente a cualquier desborde y ejecutar cualquier operación de búsqueda y rescate que sea necesaria por motivo de inundaciones.

### **Canal Corporation**

La NYPA sigue atendiendo cuidadosamente a la situación y mantiene contacto permanente con responsables de gestión de emergencias.

Canal Corporation sigue en contacto con entes hidroeléctricos en el sistema de canales del Estado en lo que respecta a cambios en desembalses y condiciones, y a peligros en ciernes. Canal Corporation tomó medidas preventivas en todo el Estado para mitigar el posible impacto de las inundaciones en el sistema, y el personal está monitoreando de cerca las ubicaciones donde se sabe que se generan obstrucciones de hielo, incluidas localidades conocidas a lo largo del río Mohawk.

Canal Corporation cuenta con un contratista en espera para enviar a las esclusas 8 y 10 del canal de Erie en los condados de Schenectady y Montgomery para quitar las obstrucciones de hielo acumulado adyacentes a las esclusas, en caso de que se generen.

### **Policía del estado de Nueva York**

Las patrullas estatales están brindando asistencia en la inundación en Whitesboro, en el condado de Oneida, y también controlando los ríos y cursos de agua en los que suelen producirse obstrucciones de hielo e inundaciones en otras áreas afectadas. Los patrulleros están listos para ser enviados en caso de que se produzcan inundaciones. Todos los vehículos de doble tracción están trabajando y las motonieves y los vehículos de servicios públicos y botes están listos para ser desplegados según sea necesario.

### **Consejos de seguridad durante inundaciones**

A continuación, se muestran consejos en materia de seguridad para prepararse en caso de una inundación:

- Conozca la ruta más segura desde su casa o negocio hasta un lugar seguro y elevado en caso de que tenga que salir de prisa.
- Desarrolle y practique un plan de “escape familiar” e identifique un lugar de reunión si los miembros de la familia llegan a separarse.
- Haga una lista detallada (así como una posible documentación en video y fotos) de todos sus objetos de valor, incluyendo su mobiliario, ropa y otras propiedades personales. Guarde la lista en un lugar seguro.
- Reserve suministros de emergencia de comida enlatada, medicinas y primeros auxilios y agua potable. Almacene agua potable en contenedores limpios y cerrados.
- Planifique qué hará con sus mascotas.
- Tenga una radio portátil, linternas, baterías extra y equipo de emergencias para cocinar.
- Mantenga su automóvil con combustible. Si se corta la energía eléctrica, las estaciones de gasolina no podrán suministrar combustible por varios días. Tenga a mano un pequeño kit de emergencia con suministros en la maleta de su vehículo.
- Averigüe a cuántos pies de altura se encuentra su propiedad ante posibles inundaciones. Cuando se transmiten los niveles de la inundación predecibles, puede determinar si usted se verá afectado por la inundación.

- Conserve a la mano materiales tales como costales de arena, contrachapado, cubiertas de plástico y madera para detener las aguas en caso de emergencia.
- Verifique su cobertura de seguro. Las pólizas de seguros de propietarios de viviendas generalmente no cubren daños por inundación. Solo el seguro contra inundación puede proteger su hogar contra los daños por inundación. Usted puede adquirir el seguro contra inundación resida o no en una zona de inundación marcada.

Para obtener una lista completa de los términos climáticos e ideas para prepararse antes, durante y después de una inundación, visite el sitio web de la Oficina de Seguridad Nacional y Servicios de Emergencia, [www.dhSES.ny.gov/oem/safety-info/flood/floodprepare.cfm](http://www.dhSES.ny.gov/oem/safety-info/flood/floodprepare.cfm).

###

Más noticias en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de Nueva York | Cámara Ejecutiva | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418  
[CANCELAR SUSCRIPCIÓN](#)